

神雕俠侶

金庸

(二九四)

第四十三回 五毒神掌

仍是穿著那件破破爛爛的舊袍子，顯見這子是小龍女在古墓中所縫，他親縫有別，決不忘舊，程英性格溫存面龐（面典兩字見旁），心中微做一酸，却半句也不提。

妙爾進門，忽聽得山前入喧馬嘶，隱隱如雷，不禁一驚，急忙回身，揚過道：「我去瞧瞧，」一躍上馬，轉下山崗，奔，數里，已到大路，但見塵土揚揚，旌旗蔽空，原來是一大隊蒙古兵向南開拔，聲勢如雄偉，揚過道：「蒙古大軍官行，眼看到達這般動亂的壯觀，不由呆了，早有兩名軍兵趕長刀，吆喝：『兀那蠻子，有什麼？』衝了過來，揚過撥轉馬頭便跑，兩名小軍彎弓搭箭，更更兩聲，向他後心射來，揚過回手攔住，只覺這兩枝箭射勢甚勁，若非自己身小武功，早給射得穿胸而死，那兩名小軍見他如此本領，嚇得勒住馬頭，不敢再進。

揚過回到鐵匠鋪中，將所見說了，馮默風嘆道：「蒙古大軍果然南下，我中國百姓苦矣！」揚過道：「蒙古人騎射之精，非宋兵所能比擬，這場祝福甚是不小，」馮默風道：「揚公子，當常來，何不向南投軍，以雪外侮？」揚過一呆，道：「不，我要北上尋姑姑，蒙古軍勢如此浩大，以我一人之力，有什麼用？」馮默

力就強了，若是人如揚過，等想法，還有誰能肯，力以抗異族？「揚過覺他話是不錯，可是到覺去尋小龍女要緊，他自幼在江南飄泊，深受小官小吏，土豪劣紳之苦，但覺蒙古人固然殘暴，想來朝廷皇帝也未必就是好人，犯不着爲他出力，當下微微一笑，不再辯駁。

馮默風將鐵鏈，鉗子，風箱等細住一細，負在背上，向程英道：「師妹，你日幾覺到師父，請向他老人家說，弟子馮默風不敢忘他老人家的大教誨，今日投向蒙古事，好友也要殺他，」二名侵我江山，親王大將，一罷罷指著鐵鏈，頭也，同的去了，竟敢再向揚過望上一眼。

揚過和程英與鐵鏈望了一眼，說道：「不意在此處得識這位異人，一隨雙雙心中偏袒揚過，道：「表姊

電話 MU 4-1754

黃漢經

Wong Horne Agencies

Insurance

General Agent

441 Gore Ave.

Vancouver 4, B. C.

泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
 265 E. Pender St. Vancouver B.C. Canada
 電話 MU 4-1028

元發華公司
Yuan Fat Wah Jung CO. LTD.
282 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.
新電話 682-8574 682-8575

代理 老幼人壽燕梳
各種火燭保險
買賣營業經紀
會計文房事務
填報人息稅紙
接辦 中西契約文件

大江搖柱
花旗冰蝦
車輪鮑魚
海藻鮑魚
清湯魚翅
日本伊府麵

花旗蝦肉
冰霜鮑魚
龍皇鮑魚
特級响螺
清湯搖柱

專車送貨 外埠訂貨 付貨快捷

新到大幫

生晒米枝干
生晒槐枝干
靚大江瑤柱
花旗靚蝦肉
墨國罐鮑魚
海藻牌鮑魚
日本麪
簡便省時
祇用滾水
清甜蜜味
取價從廉
台灣柑

司公寶實
Paul & Paul Co.

175 R. Pender Street
Vanconver 4, B.C.
Phone: MU. 1-7857

最新汽車音響
士立位車身
最新(代)機聲放音
最新唱碟、收音
最新隨身聽、旅行
等自動播放音樂之用
免費修理服務、並
並供應各國中國音
樂，歡迎參觀試聽。

拾頭道：「一人之力難做，衆人之

伯鰲影相館
YORKMAN STUDIO
817 Main St. NW 1-4578
Vancouver 4, B.C. 住家 874-9710

家結護胞
晚照
相相相
相相相

請先電約
備有最新相型
方像客光

HUGO & ORRE
曉哥 柯氏
水 囉 煖 汽
本公司修理與改裝
水機、煤油與煤氣爐
水機、煤油與煤氣爐
電力機、抽水機、水
車、風扇、有三十餘年
作安穩、圖樣已。隨時
電話 二 5-0954. 4-2811

NIFTY NOODLES LTD.
1355 Parker Street
Vancouver 6, B.C. AL 3-3222

NOTARY PUBLIC
orden W. Cumyng
401 Main St

本行辦理銀行二種儲蓄
存款利息由正門入可委
任打街請由正門入可委



電話

巴黎美容院
Paris Gal Salon
347 E. HASTINGS ST.
PHONE: 688-4136

巴黎美容院
啓敬

假髮配土，
大方名貴，
特長晚裝，
假髮電染髮，
仕女光顧，
一律優待。

陸羽飯店
Luk Yee Restaurant
126 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
Phone 682-3418

廚師上等
著名特製
廣東羊城
粥粉麵飯
大謙小酌
額外歡迎

聘撰及繕譯
 文件契約
 中西通信
 Chinese Publicity Bureau Ltd
 中華出版社譯件部
 59 E. Hastings St. Vancouver
 地方清潔
 招呼週到

藥房
MAIN DRUG
 114 Main St. Vancouver
 電話四三四號 電話：MT 4 8634
 各種補丸
 沖晒啡林
 文房用具
 畫報雜誌
 僑胞光顧
 格外歡迎
 經理黃永衡啓

Kuo Kong SIK CO
 21 PENANG ST. 髮 88 先 司 公
 電話 11 3 4929
 專辦大宗
 中藥絲
 蘇杭雜貨
 應有盡有
 精造
 各款小衫
 餐館用衣
 襪仔厨衣
 厨褲男女
 衣裳
 專配西藥

黃華：住屋內外油漆
修整大小工程
價錢中平。上午十時至晚七時
電話：八七式、壹五〇五

☐ 雲高基拍賣行
 工作安穩。價錢誠實。隨時電話。快捷
 壽命。
 Vancouver Chimney Service,
 694-2937
 誌里冷氣工程
 專科大小商業廚房冷氣工程。設計裝置
 及修理。忠誠為僑胞服務。快捷可靠。
 電話：八七式。壹〇三九
 3081 E. Broadway



 新邊麵粉
 美味
 新鮮

强華公司
ENWARD CO.
Columbia Ave., Vancouver 4, B. C.
一號 哥林比亞街 電話 684-8821

經售及修理名
廠傳真機，收
音機及各種電
器，承接大小
電力工程，服
務妥當，價格
克己，保証滿

榮 味 臘 菜
臘味專家
精製臘味
批發全球
價目印備
定 案 即 奉

WING WING CO., LTD.
450 Hastings St., E.
Vancouver 4, B. C.
電話 254-3153 式五四 叁零五二

DRUG STORE
648 MAIN STREET
PHONE: 681-6436
VANCOUVER, B. C.

每日營業時間
至午夜一時止
六四八號福街

各種電池發行價錢
新電池或重造電池
電話 255-2648 接洽

製藥水
 大樽壹元五毛 中樽壹元 小樽五毛
止痛 必靈丹
 第一 每打 一元
平安茶
 清熱 化滯 每封 十包 一元二角
 各埠各商店有賣
 總批發處：奇異商行朱去非
 Kow Yee Agency P. O. Box 2381

奇異

內外各樣
皮膚病科
曬雨水瀉
可食可搽

周愛權

眼鏡配鏡專家

精製各種隱形眼鏡
能治各種眼疾之舊眼鏡

J. K. CHOW
OPTOMETRIST

614 Main St., Vancouver 4 B.C.

電話 MU 5-5938


 驗眼 兼較眼鏡 專家
 氏律古屋
 Gerard Hirschberg,
 年十三歲醫行
 Toric Optical Co. Ltd.
 118 Hastings St. W.
 M1 T-AR30

請用透明塑膠
保護社會

加國中央政府，現已開始發給社會保
而此種新號證件，應須永久保存
(PLASTIC) 特用面封固，可免起損。

永久耐用，專為保護各種會
本報謹有此等樣品，原物立即交還。

永隆銀
WING LUNG BANK
230-234 QUEEN'S ROAD CENTRAL
經營一切銀

39 Pender St. E. Vancouver 6, B.C.

承接土木裝修工程

修改時代廚房，及其他等等木工。

電話：黃榮想 八七四，五六六八

劉富
承辦木工泥水，油漆大小工程，
價錢相宜，保證滿意，備有光圖
請打電話 253-6544
地址：金豐六佐街街

Name _____
Address _____
City _____
電話號碼 416 • 888-1013
CHINATOWN NEWS
459 E. Hastings St. (corner, 41st St.)
關伯明
承接裝修土木工程
新電話 RE 8-3422

講訂聞
 旅加華僑英文刊
 華埠雜誌
 一 半月刊
 等全加華僑概況。並載全埠華僑動態
 爭取改善華僑待遇。每期注重讀者
 消息。新華僑研究英文最詳媒介。應
 有盡有。所費無幾。值得訂閱。


走膠質保險証件
 號數證件，以代替失率保險號數
 保存辦法，最好用透明塑膠膠質
 或摺角，斷裂不易，潮濕難侵，
 文件。如欲用此辦法，請先簽名
 爲利便僑界起見，每張減收三毛
 件付來，即日可以領妥付同。
 不周 營業部 啓

竭誠服務
港九各
歡迎
皇后大道